

I

(Kötelezően közzéteendő jogi aktusok)

A TANÁCS 1415/2004/EK RENDELETE

(2004. július 19.)

bizonyos halászati területekre és a halászatra vonatkozó éves halászati erőfelfejtés felső határának meghatározásáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az egyes közösségi halászati területekre és erőforrásokra vonatkozó halászati erőfelfejtésekről szóló, 2003. november 4-i 1954/2003/EK tanácsi rendeletre⁽¹⁾ és különösen annak 11. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1954/2003/EK rendelet meghatározza az egyes közösségi halászati területekre és erőforrásokra vonatkozó halászati erőfelfejtésekről irányításának létrehozására vonatkozó feltételeket és eljárásokat.
- (2) A tagállamok megküldték a Bizottságnak az 1954/2003/EK rendelet által előírt információkat és különösen a legalább 15 méter teljes hosszal rendelkező hajóknak az 1998–2002 közötti időszakra vonatkozó, az említett rendeletben meghatározott területeken történő halászati erőfelfejtésének éves átlagát, valamint a legalább 10 méter teljes hosszal rendelkező hajóknak az 1998–2002 közötti időszakra vonatkozó, az említett rendeletben meghatározott, biológiai szempontból érzékeny területeken történő halászati erőfelfejtésének éves átlagát.
- (3) Az 1954/2003/EK rendelet szerinti halászati erőfelfejtés megállapításánál a beépített teljesítményen a hajó teljesítménye értendő, az 1986. szeptember 22-i, a halászhajók jellemzőiről szóló 2930/86/EGK rendeletben⁽²⁾ meghatározottak szerint.
- (4) A Bizottság továbbította a tagállamoknak az 1954/2003/EK rendelet által előírt információkat, és – a velük folytatott konzultációt követően – értékelte a

benyújtott, olyan korábbi és folyamatban lévő közösségi intézkedések alapján elfogadott halászati erőfelfejtés korlátozására vonatkozó adatokat, amelyek magukban foglalják vagy foglalták a halászati erőfelfejtés irányítását.

- (5) A bármely tagállam lobogója alatt hajózó hajókra meghatározott, fajcsoportra, területre, illetve halászati területre vonatkozó maximális éves halászati erőfelfejtésnek meg kell egyeznie a halászhajók által az 1998–2002 közötti ötéves periódus alatt folytatott teljes halászati erőfelfejtés ötödével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Tárgy

E rendelet megállapítja az 1954/2003/EK rendelet 3. és 6. cikkében meghatározott valamennyi tagállamra, valamennyi területre és halászterületre vonatkozó maximális éves halászati erőfelfejtés mértékét.

2. cikk

A halászati erőfelfejtésekre felső határának meghatározása

- (1) A fajcsoportra, vonatkozó, tagállamonkénti éves halászati erőfelfejtés felső határa az 1954/2003/EK rendelet 3. cikke (1) bekezdésének a) és b) pontjában említett területekre vonatkozóan e rendelet I. mellékletében került meghatározásra.

- (2) A fajcsoportra, területre, illetve halászterületre vonatkozó, tagállamonkénti éves halászati erőfelfejtés felső határa az 1954/2003/EK rendelet 6. cikke (1) bekezdésben említett területre vonatkozóan e rendelet II. mellékletében került meghatározásra.

3. cikk

A területen való áthaladás

- (1) A tagállamok biztosítják, hogy a halászati erőfelfejtésekre területenkénti, az 1954/2003/EK rendelet 3. és 6. cikke szerinti felhasználása nem eredményezi a halászattal töltött idő megnövekedését a referencia-időszak során alkalmazott halászati erőfelfejtési szinttel összehasonlítva.

⁽¹⁾ HL L 289., 2003.11.7., 1. o.⁽²⁾ HL L 274., 1986.9.25., 1. o. A legutóbb a 3259/94/EK rendelettel (HL L 339., 1994.12.29., 11. o.) módosított rendelet.

(2) Az olyan területeken áthaladó hajók által létrehozott halászati erőfelfejtés, amelyeken a referencia-időszak során halászati tevékenység nem folyt, nem alkalmazható az érintett területen való halászati tevékenység tekintetében. Az ilyen halászati erőfelfejtéseket valamennyi tagállam elkülönítetten tartja nyilván.

4. cikk

Módszertan

A tagállamok biztosítják, hogy a halászati erőfelfejtések nyilvántartási módszere megegyezzen az 1954/2003/EK rendelet 3. és 6. cikke szerinti erőfelfejtési szintek értékelésére alkalmazott módszerrel.

5. cikk

Egyéb halászati korlátozási rendszereknek való megfelelés

Az I. és II. mellékletben meghatározott éves halászati erőfelfejtés felső határa nem érinti a helyreállítási terv alapján, illetve egyéb közösségi jogszabályok szerinti gazdálkodási intézkedés alapján rögzített halászati korlátozásokat, feltéve hogy a kisebb mértékű halászati erőfelfejtésre vonatkozó intézkedés ennek megfelel.

6. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2004. július 19-én.

a Tanács részéről

az elnök

C. VEERMAN

II. MELLÉKLET

Az 1954/2003/EK rendelet 6. cikkében említett biológiailag érzékeny területre vonatkozóan meghatározott éves halászati erőfelfejtés mértéke

Célfajok az 1954/2003/EK rendelet 6. cikke (1) bekezdésében meghatározott biológiailag érzékeny területen	Éves, átlagos halászati erőfelfejtés, kW(x)/napban ⁽¹⁾ , a legalább 15 méter teljes hosszal rendelkező hajókra vonatkozóan								
	Belgium	Dánia	Németország	Spanyolország	Franciaország	Írország	Hollandia	Portugália	Egyesült Királyság
Tengerfenéken élő fajok, a 2347/2002/EK rendelet hatálya alá tartozó fajok kivételével	135 432	0	8 326	5 642 215	9 559 653	7 154 490	0	0	3 061 485
Fésűkagyló	0	0	0	0	31 039	109 395	0	0	1 223
Nagy tarisznyarak és nagy tengeri pók	0	0	0	0	84 690	63 198	0	0	393
Összes	135 432	0	8 326	5 642 215	9 675 382	7 327 083	0	0	3 063 101

⁽¹⁾ Egy adott területen való hajónkénti halászati erőfelfejtés kiszámításához, a tevékenységet a kikötőtől távol lévő hajóra vonatkozóan az utanként e területen, tengeren töltött napok számaként határozzák meg, e számot a legközelebbi egész számra kerekítve.